VOL VIII. அ-ம்புத்தகம்.

50

Rs I

JAFFNA. WEDNESDAY & 5 5 5 FT 5 50 in.

கலியுக்குல் சக்கூஅ. கவப்பர்கு ககவ. இலக் எ.

PUBLISHED EVERY OTHER WEDNESDAY.

பக்ஷத் ஆக்கொருமுறை புதன்கிழமைசளிற் பிரசரீச்சப்படும்.

NOTICE.

By permission of the District Judge a Public Meeting will be held in the District Court on Saturday November 28th at 4 Oclock P. M. to consider what action shall be taken on the occasion of the visit of His Excellency the Governor in January,

R W. IEVERS Govt: Agent

Jaffna Kachcheri November 1896

WANTED.

By the Government Agent, Jaffna, a good Arab Stallion. Apply stating value.

NOTICE.

THE JAFFNA COMMERCIAL CORPORA-ION LITD

OFFICE BANK HALL SEA STREET JAFFNA. The Company Opens Current accounts with sums of ot less than Rs. 100 and allows interest at 2 percent er annum on minimum Monthly balances of Rs. 500

Fixed deposits received on following terms:-For 12 months Interest at 5 9/0 per annum allowed

Approved bills discounted Money advanced on Remittances can be made to and from Alombo

Colombo Bankers. Bank of Madras

Cheques and foreign drafts and bills of exchange on the Colombo Banks cashed.

Island and foreign goods imported on commission Office hours from 10-30 A. M. to 4 P. M.

WM: MATHER

WM: MATHER Managing Director

VARD AND DAVY KOTAM

A SELECTION OF USEFUL THINGS FOR X'MAS.

Best English shirts Ready made coats Stylish coatings Stylish cotton Prints Silk Delains Silk Jaffers Best Longcloths Fine Grey shirting
English Tan shoes (Gents)
English shoes for Ladies Girls and Boys
Cheap Travellers Trnnks
Fancy American Time Pieces

Guarantied for 5 years Hanging safety Lamps Safety Wall Lamps. Table clothes American Drills English Drills Pewter Inkstands Glass inkstands in Beautful oakstand Christmas cards Pears soap Calverts carbolic soap

Calverts carbolic Teeth Powder Handkerchiefs Socks Stockings Straw Hats for children Stationery of all descriptions.

Ward and Davy

கூந்தல்வளர்தைலம்.

இத கன்றுக மயிரைவளர்த்து அழகாக்கும் வில ரூ 4-GO.

சந்தனக்கலவைத்தைலம்.

இது வெள்ளோகோயால் வருந்தபவர்க்குக் கைகண் ட உள்மருக்கு ஞபா உ.

சுகந்த பல்லுப்பொடி.

இத முரசுகரைந்த அடிக்கடி பல்வலியும் அசை வுமுடையவர்களுக்கு மெத்த நல்லது. பல்லுக்கறக் காது. வாய்காற்றத்தை பெடுத்துவிடும் ஒருதகரம் ஒ காது. வாய்காற்றத்தை பெடுத்தவிடும் ஒருதகரம் ஒ ருவருக்கு இரண்டுமாசத்துக்குப் போதியது. சதம் #2 D.

கௌமாராஞ்சனதைலம்

இது சமஸ்கிருத வாகடப்படி முடிக்கப்பட்ட தை லம். தாதப்பெலமில்லாதவர்களும் கண் ரேர்கங்க ஞன்னவர்களும் ஸ்கானம்பண்ணிவரச் சுகமடைவார்க ஞுள்ளவாகளும் ஸாளை மைபணைவை நச சுகமடை வாங்க ள. செர்ப்பவாயுவிஞ்ஸ் சந்தான மின் றியிருக்கும் பெ ண்கள் சாப்பிட்டும் முழுகியும் வந்தால் தவமுமல் தே கத்தழைவுடன் சந்தான விருத்தியு முண்டாகும். இதி மிகப் பெயர்பெற்ற தைலம், வில இருபத்தைந்து ரூ

யா. ஒருபோத்தல் இருபது முழுக்குக்குக்காணம். இது சுத்தமான கஸ்தூரி கோரோசின குக்குமப்பூ வும், எல்லாவிகமான இங்கிலீஷ் மருந்துகளும் விஸ் சகாயமாகப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். இரவிலும் மருக் தகள் விற்கப்படும்,

வாட் அன் டேவி யாழ்ப்பாணம்.

THE HINDU ORGAN.

JAFFNA, WEDNESDAY NOVEMBER 11, 1896

THE GOVERNORS OPENING ADDRESS.

The first Session of the Legislative Connoil under the Governorship of His Excellency the Right Honourable Sir J. West Ridgeway was opened on the 26th ultimo, when His Excellency delivered the usual Address. It is a most interdelivered the usual Address. It is a most interesting and a most satisfactory state-paper, giving a summary of the most important facts respecting the present condition of the Colony, and embodying His Excellency's view of things, which show him to be a far-seeing and practical statesman and a progressive Ruler. We had read the Opening Addresses of at least three of His Excellency's predecessors but the present Address excels any of them, not only by reason of its length, but also on account of the large number of important questions discussed in it by His Excellency. The more it is read the more it is appreciated. It is now generally believed that Sir J. West Ridgeway has begun well and that he will prove a more way has begun well and that he will prove a more successful ruler than any of his predecessors

Exigencies of space prevent us today from touching on the several subjects so exhaustively dealt with by His Excellency. We can only quote here for the information of our readers His Excellency's utterances on the important question of railway extension to the North. We need hardly say that his deliverance on this subject has given immense satisfaction to the

people of the North who now feel certain that the Jaffna Railway will be a FAIT ACCOMPLE before His Excellency retires from the Government of Ceylon. He says:—

ment of Ceylon. He says:—

This is a most important question—no more important question has been before this Council for many years. It has long been under consideration, I forget when the first Commission was appointed or how long it sat, but now, at last, we seem to be within measurable distance of a final decision. The present Commission have, in a preliminary report, decided in favour of railway communication with the North; but before giving their final decision they wait the opinion of the Consulting Engineers, not on the abstract question of broad and narrow gauge, but as to the comparative feasibility and cost of two rival schemes which have been submitted to them. One is Mr. Waring's proposal for a light railway on the existing gauge and the other is a proposal of Messrs. Ormsby and Waddell, for a light railway on the metre gauge, Messrs. Osmsby and Waddell have estimated the cost of a metre gauge at a very low figure. Distinguished engineers though they[are, I do not think they have much experience in railway construction, and, therefore, Government would be foolish if it accepted and acted upon their estimate of the cost until it had been thoroughly examined and scrutinised by those who have the necessary practical experience. Accordingly the matter has been referred to the Consulting Engineers.

In regard to the Consulting Engineers there is a considerable amount of misconception.

amined and scrutinised by those who have the necessary practical experience. Accordingly the matter has been referred to the Consulting Engineers.

In regard to the Consulting Engineers there is a considerable amount of misconception. If we are to believe all we read, those eminent engineers who have made hundreds of miles of narrow gauge railway in different parks of Her Majesty's Dominions are supposed to be possessed by a foolish infatuation against narrow gauge railways. Now, let me say once for all that the Consulting Engineers advise and do not dictate to the Ceylon Government. They give us advice and the reasons for that advice and then we decide what course to take. That advice a und then we decide what course to take. That advice is given in the light of day, and I ask you:—is it likely that eminent engineers should risk and expose to hostile criticism their European reputation by giving advice and making proposals based, not on reason and scientific and practical considerations, but on blind bias and bigoted prejudice. There is one argument, gentlemen, which has been used. In favour of the metre gauge for the Northern Railway which I do not think will hold water. It has been stated that it would be "madness" and "folly"—I think these were the words used—to construct that railway on anything but a metre gauge because in that case there would be a break of gauge between Colombo and Madras, but, let me remind those critigs that the Northern Railway Commission have unaniously decided that the Northern Railway must be from Kurunegalla to Jaffina and in that case there must be a break of gauge at some point or other, whether at Kurunegalla or Anuradhapura, or further North. But perhaps those critics have in view a direct railway from Colombo to Mannar. That is a different question which must be considered on its own merits. As an administrator I am naturally in sympathy with railway extension to the North. I wish to see the thickly populated district of the North Porth of the most part, waste and jungle, de

THE ORDINANCE RELATING TO ANNUAL PILGRIMAGES.

The Government have introduced into the Legislative Council an Ordinance to regulate and control pilgrimages in the Island. It was to have been read a second time at the sitting of the Council on the 4th Instant, but in deference to the wishes of the Singhalese member, the second reading was not the singhalese member. the second reading was postponed for a fort-night. The provisions of this Ordinance are (continued on the 4th page)

a con u & so com .

வாழ்கவுக்கணர்வானவராளினம்	
விழ்க்கண்புனல்வேக்கனுமோங்குக	
அம்சதிய செல்லாம் சனும் மே	
குழ்சனைய்கமுக்குயர் இர்சுவே	

விளம்பாம்.

அறிவித்தல்.

இந்துமதாலய வரும்படிச்சட்டம் செ ய்விக்கும் பொருட்டிச் சிலவருஷங்களி ன்முன் வரிக்கப்பட்ட பதிபுண்ணிய பரி பாலனசபையார் இதுவரையும் அவ்வி ஷையத்தில் ஒருவேலேயும் செய்ய வாரா மையின் அச்சபையினின்றும் நான் வில கிவிட்டேன்

த. கைலாசபிள்வின.

இந்துசாதனம்.

மதுபானம்.

-:0:-

வெறிரோருக்கித் நிகெறிக்கட்பட்டு மோசம் போவார் கம்மூரில் வரவர அகிகரித்துக்கொண் டே வருகிறைகையென்பது பிரத்தியக்குமாயுள்ள ஓர் உண்டை. பஞ்சபாதகங்களுளெக்களுகிய இத்திமை மேலும் வீர்த்திக்காது தடுத்தற்கேற் ற **பிரயத்தன**ங்களே காமாகவும், கம்மரசினர் மூ மைரகவும் செய்துகொள்ளுகல் கம் பெருங் கட ம். பண்டைக்காலக்கில், அதாவது கமது மேஸ்த்தேசவாகிகளாகிய ஐரோப்பியர் கைப்படமுன் இழிகுலக்கோராயிருக்கோரிற் கி லர்மாத்திரமே மதுபானம் பண்ணுகின்றவர்களா பிருர்தார்கள். இப்பொழுதோவென்றுல் அங்ங னமன்றி இழிக்கோர் உயர்க்கோரென்னும் பகு ப்பின்றி பாவருங் குடித்த வெறிக்கத் தலேயிட்டு

மதுபானம் பண்ணுவோர் தொகை இப்பொ ழுது மிகவு மகிகர்த்துக்கொண்டதென்பதற்கு ழுது முகவு மக்காததுக்கையே இவ்வருஷம் விஃப்பட்ட சாராவக்குத்தகையே போதிய சான்ருகின்றது. வருஷத்துக்கு வரு ஷம்படிப்படி பேறிக்கொண்டு வர்து, இவ்வரு தம் இது அ.2.500 ரூபாவுக்கு விலப்பட்டிருக் கின்றது. ஆகவே இவ்வளவு பணம் பெறுமதி யானசாசாயத்தை கமமுரார் உட்கொண்டுவிடுகி ன்றனர். 🗸 இம்மட்டோ? கள்ளு கஞ்சா முதலிய உள்ளூர் வெறிப்பதார்த்தங்களும், பிறவூர்களிலி ருக்கு இறக்கும் இயாகும் அவின் பிறண்டி உகி ஸ்கி முதலியனவும் எவ்வளவே கம்மூரிற் செ லவாகின்றன.

இத்திய பழக்கத்தை ஐரோப்பியரிடத்திருக் தே காம் பெரும்பானம் சுற்றுக்கொண்டேம். ஐ ரோப்பியாது உடை கடை பாவனேகளேப் பின்ப ந்துகிறவர்கள், அவர்களுடைய தின் ஊண் குடி ஆ<mark>திய</mark>வற்றையும் பின்பற்றிக் கொள்ளுகின்றுர் கள். சட்டை தொப்பியிட்டுக்கொள்ளுத்தும் மதுபானமருக்கு தலும் சிக்குத்தத்திற்கு இன்றி வடைமாதனவேன எண்ணிப் பலர் மோசம் போ தென்றனர். ஐரோப்பேர் கம்மிலும் வீயாபாரம் கைத்தொழில், வீரபராக்கிரமம், ஐக்கியம் மூத வியனவற்றில் மேம்பாடுடையாரென்பது உண் மைபோயினும் அவரது பழக்க வழக்கங்கள் யாவும் ஒருக்கே கம்மூர்க்கு தக்கவைகளுமன் அன்றிக் குற்றமற்றவையுமன்று, கீர் கலந்த பானே நீரை நீக்கியுண்ணு மன்னம்போல நன்மை பெனக் காண்பனவற்றைப் பின்பற்றியும், தீமை பெனக் காண்பனயற்றை விலக்கிக்கொள்ளு தலு மன்றே விவேகம்.

சிகள தேசங்களிற்றுனே மதுபானஞ் செய்தல் தீங்கௌக் கண்டு அடினேக் கடுத்தற்கேற்ற பிர உத்தனங்களே அங்குள்ளார் செய்துவருவாராயி ன் உர்களைபூடுயாகிய கமது தேசத்தில் அது எ த்துணேத்தீமையை விளேக்குமென்பது காம் சொ வ்வவும்வேண்டுமா.

குடியகை பாவித்தலாற் சுகமுண்டாகுமென ரக்து சிலர் மோசம்போகின்றுர்கன். ர்ப் பெண்களி அமகேகர் சுகவினங் காரணமாகக் குடிக்கத் தொடங்கி அதனோப் பழகிக்கொள்ளு கின்றனர். பிரசவகாலத்தில் குடிவகை பாவித் தல் இப்மொழுது சாதாரணமான வழக்கமாய் வி

மதுபான்ஞ்செய்கோ நடையுங் கதி யாதென சாமெல்லாம் அனுபவத்தா லறிர் திருக்கின்றேம். மதுபானத்தால் எத்தனேயோபோ அகாவமாண் மடை இன்றுச்கள். எத்தனேயோபேர் தமக்குள் ள ஆஸ்திகள் யாவையும் அழித்துவிடுகின்றனர். எத்தணேயோபேர் இம்மதுபானவ் காரணமாக கொலே களவு வியப்சோரமாகியாம் ஏனேய பாத கங்களிலும் கையிட்டுக் கேடெய் திவிடுகின்றனர்.

ற்று நாகு இலங்கையிலே இச்செயல்களநிகப் சூக்கின்றனவோ அன்றேவென்பதை ஆரா யும்படி ஓர் கொயமிஷணே (Commission) அரசி னர் கியமிக்கனர். அவர்கள் இதற்கோர் தீர்க்கமா ன முடிபு இன்னஞ் சொல்லவில்லே. ஆயினும் இ ச்செயல்க ள திகப்பட்டிருக்கின்றன வென்**ப**தற்கு மதுபானம் அதிகரித்திருத்தலே கண்கண்ட சாட் சுபாயிருக்கின்றது.

எத்தனேயோ கேடுகளுக்கெல்லாம் காரணமா யுள்ள இம்மதபானத் இவிட்டொழிக்கு கம்மூ ரவர் கற்கதியடையுக்கணைம் செய்யற்பாலன எவையெனச் சிக்கிப்பாம்.

- (க) கப்பரசினர் குடிவகைகளுக்கு வரியை**ஏ** ந்றிவருகலோடு குடித்து வெறித்து வீதிகடோ றம் கலகம் விளேத்தத் திரிபவர்களுக்கு இப் பொழுதாள்ள சட்டம் விதிக்குள் கிட்சையினும் பார்க்கக் கடுரமான கிட்சையை விடித்தல் வே
- (2) ஊர்கடோறம் மதுபானவிலக்குக் கட்ட ங்களே ஏற்படுத்திச் சனங்களுக்கு மதுபானத்தா லுண்டாகுவ சேடுகளே எடுத்துக் காட்டிப் பிரச ங்கங்கள் செய்துவருகல் வேண்டும்.

இவ்விருவழிவகைகளும் கைக்கொள்ளப்பட்டு க்கத்தோடு கடத்தப்படின், இம்மாபாத்கம் ஒ ரேமுறையில் பற்றற ஒழிக்கழியாவிட்டாலும், படிப்படியாய்க் குறைக்து தேய்க்துபேமென்பு து கமது கம்பிக்கை.

சட்ட நிரு பண சபையிலே நமது தேசா நிபதியவர்கள் செய்த ஆரம்ப உபந்நியாசம்.

சென்றமு உசுவ கூழ ய சட்டநிருபண சபையிலே எமது தேசாதிபதி சேர் றிட்கிவே பெருமான் அவர்க ன் மிக விசேழக்க உபர்நியாசமோன்ற செய்தனர் அதிவடங்கியிருக்கும் விஷ்யங்களும், அவைகளே மூ நையே எடுத்தாண்டிருக்கும் பான்மையும் யாவராது ம் பெரிதம் பராரட்டத்தக்கவை. தேசாதிபதியவர் கன் இவங்கையரசைக் கையேற்று இப்பொழுத ஒ ன்பதுமாசங்கள்மாத்திரஞ் சென்றன. இவ்வற்பகா வக்கள்ளே அவர் எமமையும் எமதுகாட்டையும் லத்தன்னே அவர் எமமையும் எமதுகாட்டையும் பற்றிய சகலகாகியங்களேயும் சுத்றுக்கொண்ட நிறமை மிகவும் வியக்கற்பாலதே. இவ்வுபக்கியாசத்திலே தே சாதிபதியவர்கள் எடுத்தாண்ட விஷயம்களுள்மிகவு ம் முக்கியமான நிலவற்றை ஈண்டெடுத்துக் காட்டு

(க.) அரசுறைப்பண வரவு செலவு.

இவ்விஷயத்தில் தேசாதிபதியவர்கள் சற்றே மனத் இவ்விஷயத்தில் தேசாதிபதியவர்கள் சற்றே மனத் தளர்வடைவதாகக் காண்கிண்றேம். கோடண்தேசா திபதியவர்களின் ஆளுகை யந்தமாகிய சஅகூடம் வ ருடத்தினும், கவலக் தேசாதிபதியின் ஆளுகை முடி ர்த கேஅகுற், கவலக் தேசாதிபதியின் ஆளுகை முடி ர்த கேஅகுற் ம் வருடத்திலே அரசியைருமானம் குட வட்சம் ரூபா மேலதிகமென்பது உண்மையேயாயினு ம், வரவுக்குத்தக்க செலவென்றபடி அரசாட்சியாரு டைய செலவும் வருஷத்துக்கு வருஷம் அதிகரித்தேக வந்ததால் அதிகவாவென்றென்னைப்பட்ட நிடு லட்சு ம் ரூபாவையும், புகைரதப்பாகைகளும் கூடுக்கி ம் ரூபாவையும், புகைரதப்பாதைகளும், வைத்திய சால்களும், சபால் ஆபீசும், ராணுவத்திறையும், வித் தியாசாலே கண்கொடைகளும், உபகார வேதனங்களு ம் இன்ன பிறவும் ஒருங்கே வீழுங்கிவிட்டன. ஆக வே தேசாதிபதி புதிதாய்த் தொடங்கவேண்டிய வே மேகளுக்குப் பண மெற்டேயென எக்குறுகின்றுர்.

ஆபினுக் கமதுதேச ஐஸ்வரியத்தை பல்கப்பண் ணுவனவும் பிரயாகைச்குத்தக்க பயின் சொடுப்பணவு மாகிய தேமிஸ், தென்னே, கெல் ஆதிய பயிர்ச்செய் கைகளோயும் இவைபோன்ற எண்கா வருவாய்த்துறைக கோகட்டையும் அமிவிர்த்தியாக்குதற்கு ஏற்ற மூயற்கிகளோத் தா மசமின்றிச் செய்யவேண்டுமென்பதே இவர்களுத்து. உள்ளதோடு சரிக்கட்டிக்கொண்டு மேலோன்றம் எத் தனிக்காது வாளா இருத்தல் இவர்விருப்பன்ற இஃத தனாகளது வாளா இருத்தல இவாவருப்பனது. இலத மிக்க மாண்புடை கோக்கமே. இக்கோக்கத்தை மூ ன்னிட்டு முதன்முதற் செய்யவேண்டியது, அவசிய மெனக் கா இம் இடங்கடோதும் ரூட்டிகின்யும் மே யில்பாதைகளேயும் கூடிய சீக்கிரத்திலே இறக்துகொள் ஞுதலே என்று தேசாதிபதி வற்புறுத்துகின்ருர்.

(2) யாழ்ப்பாணம் ஹெயில்வே.

குடிகெருக்கத்தா வடைபட்டுக்கிடக்கும் வடமாகா னத்த டிஸ்திறிக்கு களெல்லாம் இலங்கைத்தியின் மறுபாகங்களோடு சம்பக்கப்பட்டிருத்தல் வேண்டுமெ ன்பதம், இடையிலே காடுமேடாய்க் குடியேறப்பெரு பை நம், இடையலே காயுமடாயக குடி வறப்பிற து பாழாய்க்கிடக்கும் வண்னியாதிய பகுதிகள் குடி யேறப்பெற்று திருத்தமடைக்து வர வேண்டுமென்ப தம் தமது அவலிவேனத் தோரிபதி கூறுகின்றுக். இவ்விஷயம் சட்டிக்குபணசபையிலேறி அகேகவருட

ங்களாய்விட்ட பினும் இதைப்பற்றித் இர்மானவி முடி வதிதிக்கு மாகுமெனபது அவர்களுத்து மெஸ் ஆமஸி உவா ல் என்னு மிஞ்சினிர்மார் திபாரிசுபண் ணிய ஒடுக்கையாதை நெயில்வே இவருக்கு அசம்மத மானதுபோது காணப்படுக்குறது இவ்விரு இஞ்சினி மான துபோது கோணப்படுக்கைற்ற இடியரு இஞ்சுள் ச்மாரும் தமது தொழிலில் மிகவும் பிரஸ்தாபமுடை யசேயாயினும், புகைரதவீகிகள் திறத்கும் விஷுயத்தி ல் இவர்கள் தூயலாலிகளென்ற தேசாதிபதி இனக் கவிஸ்ஃ ஆதலால் அவர்களுடைய பொரிசை யரசி னர் இர்க்காலோசுணயின்றி கைக்கொண்டு கடத்தல் து நாக்காலோசனாயின்றி கைக்கொண்டு நடத்தல் தற்றைப்புத்தியும் அவிவேகமுமாகுமேன்று எச்சரிக்கி ன்றுர். மூன்னெருமுறை இப்பத்திரிமைகையிலே இவ் விஷுயத்தைப்பற்றிப் பேசியபொழுது உவாறின்துணர சிபாரிசுபண்ணிய அகேன்றபாதையே தக்கதென்று கா முஞ் சொல்லியிருக்கேம்.

& ID TATIO

கால நி?லை:— மழை பெய்⊕ின் றது. வைல்களிற் ளே பூரெல்கு அம் காற்ற கடு தலம் ஆரவராமாய் கடக்கி நன. வாடை ஆரம்பித்தவிட்டத

உப்புக்குத்த ைக:— இதனே டுக்கல் ரூபாவா கழி. மனுவற்பிள்ளோசகாரியர் வாங்கினர். சென் ருண்டினும் இவ்வாண்டு ச000 ரூபா மேலதிகமாக இ க்குத்தகை விலப்பட்டிருக்கின்றது.

இ ப ச ப லி : — சிருப்பு ஜூ, மயி அப்பிள்ளாடுடைய வெள்ளிக்கிழமையடத்தில் வழக்கப்படி. இபாபவியில ன்ற ரேமைக்குறைய சால வறிஞர்களு தே வஸ்திரதான ம் செய்யப்பட்டதாம்.

கமது மாகாண இஞ்சி வீரை அடித்தவ முக்கு:—இவ்வழக்கில் எதிரியாக விளங்கப்பட்டவண் ழை இது — ஆவாவழக்கை இதாயாக வரங்கப்பட்டவண ஒருமாச ஊளியமறியதாக்கு இமது பொலிசந்தவ இல் விதிக்கப்புபற்றுச் சுப்பிறீப்கோட்டாருக்கு அப்பல் எ முதியிருக்கின்றுன். இவனே யடித்தா கொண்பதற்கு ப் போதிய சாட்சியில் ஃவென்றை பலர் சொல்லக் கே

வார் சாவற்று னைற நீதவானும் அறபத வயதுச் சட்டமும்:— ஏனேபோரைப்போஸவே இவசையும் உத்தியோகத்தினின்றம்இக்கப்பாறம்படி அநிசுர் கேளாதிருத்தல்வேண்டுமேன டிஸ்திறிக் கோட்டுவீட்டில் ஒர்கட்டம் கட்டி தேசாதிபதியவர் களுக்கு ஒர்மனுப்பதிதாம் அனுப்பியிருக்கின்றனர். கீ தவானுக்கு வயது அறுபதுக்குசீமலாயினும் கடைமை கணப் பார்க்கத்தக்க திறமை இன்னுக்தாழ்வடையவி

ுர். கி. கக்கையா:-இவர் இற்குறக்குச் கிவ மாசகளின்முன் கடந்த பிறக்கிராகிப் டரிட்சையிற் இத்திபெற்று இப்போழுது சுப்பிறீககோட்டாரிடம் உ த்தாவு பெற்று யாழ்ப்பாணககோடுகளில் வேஃபையர்க் தத்த அமேற்ற பெற்றப்படைகள்கள்கள்கு பெறைப்படி கும்படி வக்கிருக்கிறுர். இவர் பிறக்கிறுகியார் ஞி. அ. சிண்ணத்தமபியாரவர்களின் பௌத்திரன். பேரணுணர ப்போலக் கீர்த்திபேற்ற வினக்குமாற எம்பெருமான் ളന്താവുന്പ*്പേട*.

பே தி வி யா தி:— சிறப்பீட்டியில் இக்கோயுண் டாய் சு, டு பேர் இறக்குபோஞர்களேகைக் கேன்வி. மில்யாளத்திலிருக்கு வக்க ஒருவர் இதஞ்ற பீடிக்கப் பட்டு ககமுற மற்றவர்களிற் மூவியதாம். டக்றர், தோ ண்கில் டேடுப்ப் பரர்வையிட்டு இது பேதியன்ற பால் கட்டிலத்த இத்தற்கு விதானேமார் செய்த மாறுபாடுட தைத்தேதவிட்டாரம். காகபட்டணத்திற் பேடியுண் டாயிருப்பதால் அங்கிருந்து வருக் கப்பல்கள் ம்புத்துறைமுகத்திற் காவற்படுத்தப் படுகின்றன

உத்தி போசமாற்ற ம்:—பிகக்காற்கக்தோர் தலியாராகலிருந்த ஸ்ரீ. பொணினையாவென்பவர் இ முதலியாராகவிருந்த ஸ்ரீ. பொனினையாகென்பவர் இ இலப்பார இவரது இடத்திற்கு ஊர்காவற்றுறைக் கோட்டு முதலியார் ஸ்ரீ சதாசிவாயின்னே சியமணமானுர். முஸ்ஸேத்திவுக் கச்சேரிச் சக்கிறத்தார் ஸ்ரீ. மு. கணப திப்பின்ணே உபகாரச்சம்பனம்பெற்ற இன்ப்பாற இவரு டையஇடத்திற்கு கமது முன்திறிக்கோட்டு முதலியா ருடையை கிரேஸ்டபுத்திரேதும், இப்பொழுது கிவிஸ் மெடிக்கல் ஆடூகில் வேண்யாயிருப்படருமாகிய ஸூ. த ம்பியப்பா இலங்கையோர் இயமமையாகுர்.

பட்டி னத் திற்கு உல்லதன் னீரு தவ வ்— புத்தார்வாவீவைய ஐப்பது காட்களாக இறைத்தப் பரிசோதூன் செய்து வற்று ஒற்றைக்கண்டு இப்பொ ழுது ஊடுரெழுவிதாள்ள யாயா வேண் தும் நீர்தில்லைச் சோதித்தப்பார்க்குமாற சென்ற சனிக்கிழமை தொ டக்கமாக இறைப்பு கடக்கின்றது இது பன்னிசண்ட டக்கமாக இறைப்பு கடக்கின்றது. இது பன்னிரண்ட டி கற்றனவும் ஒன்பது அடி ஆழமுள்ளதோர் கிறு கடம் ம். இது புத்தூர்வாவியோகு சம்பக்தமுள்ளது. பட்டி னத்திற்குக் கிட்டி மதாலும், ஊருணியாக்கற்கு ஏற்றதா யுமிருத்தலால், இங்கிருக்கு மிகவும் இலகுவில் சுத்தஜு லத்தைக் சொண்டுவரலாம். குரும்பைபட்டியிலும் இதைப்போன்ற ஓர் கடபமிருக்கின்றது. இவ்வாற க த்துலமுள்ள வற்றுத ஆற்றுக்கள் கம்மூரிற் பங்கியிரு க்க காமிதாகாறும் இடைகளின்ப் பிரமோதியாது வாளா விருக்கு பெரும்பே தைகைமை, கண்ணிருகுவுக்கு மாக்கிர கக்காற்ற காறம் இன்ற இருக்கு இருந்து விருந்தது பெரும்பேதையை, தன்னிருதவற்கு மாத்திர மன்றி கீர்ப்பாய்ச்சற்கும் இக் கீர்கில்கள் பிரயோசன ப்படுமாயின் கமது காடுசிறக்குமென்பதற்கு ஐயமின்று.

சை வப் பிரசங்கம்:—இங்கப்பூரிஇன்ன சை கோன் என்னுமிடத்தில் செட்டிப்பிள்ளான் கேள்வி ப்படி யாழ்ப்பாணம் காலை ஸ்ரீ. கா. இவதிதம்பா ஐய நவர்கள் ''சைவசமயமேசமயம்'' என்னும் தாயுமான சுவாமிகள் இருவிருத்தத்தைப் பிடிகையாகக்கே குவாம் கள தருவருத்தத்தைப் படிக்கபாக கொண்டிக்க வேண் கு வழுமை நைய்யும் அதஞ்சி வரும் பெறுபேற்றையும் டி வழுகாறியாலங்காரமாகப் பேசின் ரென்றும், இவரால் இயற்றப்பட்ட ''சைகோன்' தண்டபாகளி ப தெகம்'' என்னும் ஒர் பிரபக்கம் அரங்கேற்றப்பட்ட தெ ன்றும் ஓர்கடிதன் அறிவிக்கின்றனர், ஐயாவர்கள் சிங் கப்பூர் பகுதிகளில் உத்தியோகத்திலமர்த்திருக்கும் கம் Miles of the

த்திற்குப் போக என் திற்குப் போக

இடி மின்னலால் ம்சன் மாய் மின்பிடிகாரர் வாசமாயிருக்கும் படி என் அம் கொமத்தில் சென்றக-க் திக்கி படவர் பண்னிருவர் சேர்க்கு வலே பூ ருடன் கடந்களையைச் சமிபித்த வ நேறல்கினப் பெரகித் திகைகளும் குற்குகினப் பெருட்க தேறல்கினப் பெரகித் திகைகளும் குறிக்கும் பின்ன வேரு கடிய இடியானது வீழ்க்கிறில் அப் பன் விருவரில் மூவர் உடனே சொல்லப்பட்டார்கள், இடி வின்தாக்கத்தால் சினையவர்கள் யாவரும் சாயப்பட்டா ச்சான்றிப் பிசாணசேதமுற்றிலர். மு—ன்.

பேத்! பேத்!!— கார்தின் பிரரானவிடமும் சனப் புளக்கழுள்ள தமான சந்தபஸ் இயான் என்னுமிடத்தி ல் இருவருக்குப் பேறுகோய் சோற்றமாயிருப்பதாக அ றிவிக்கப்பட்டிருக்கின்றது. அகேகளனாய்ர் ஹாங்கிக்கி டந்த இக்கோய் தோற்றமாகுமிடத்து கரேத்தில் வசி க்கும் பவருடைய ஆருயினைரக் சொள்ளுமா த லின் சுகாரப் பகுதியார் இவ்விஷயத்தில் அதிக விழிப் புடையவர்களாக இருக்கின்றுக்கை, ஊற்றைகளே அப் புடையவர்களாக இருக்கின்றுக்கை, ஊற்றைகளே அப் புப்படுத்தாத கண்டபடிவிடுவருகள், ஊற்றைகளே அப் பிப்படுத்தாத கண்டபடிவிடுவருகள், ஊற்றைகளே அப் திகிகிய கையருளுக்கும் கசரசங்கத்தாருக்குக்கடமை பே. முடன்.

நாகபட்டணத்தில் பயங்காமான கலகம்.

இப்பட்டணத்த செயில்வே கம்பெனியாரின் ஒர் சாய்ப்பில் வேண்செய்பவர்கள் வெருகாளாக முறமு நுர்த்துக்கொண்டு தாங்கள் எர்தப் புதிய ஏற்பாட்டிற்கும் இற்ப்படிய மாட்டோமென் நிருக்துர்கள். கடக்க வேன்னிக்கிழமையன் நா புதிய ஏற்பாட்டிறன் படி மென். டர் இறைட்டன் துரை கக மணி கர கிமிஷ்த்துக்குப் படுவாக கக மணி கர கிமிஷ்த்துக்குச் சங்கு ஊரதம் படி கட்டின்பிட்டார், அதற்கும் அச்சனங்கள் உடன்படாமல் சங்கு ஊதினவர்கள்மீதும், மெஸ். கிறைட்டன் தரையவர்கள்மீதும் இன்னும் அக்கிருக்க கில தரைமார்கள்மீதும் அப்புக்கினேயும், கல்லயும் மண்ணயும் வரிரி ஏறிய திலப்படிக்கையும், கல்லயும் மண்ணயும் வரிரி ஏறிய திலப்பட்டு கலைகமுண்டாக்கின் கன் அக்கலகத்தைத் தடுக்க போலீஸ் புவிகள் குறியில்லே ஸ்டேஷ் ஐக்குட் புகுத்த மண்மபோன் படிபெல்லாம் அங்கிருக்க அரிகிமுட்டைகள்ப் பிரித்துக் கொன்னயடித்தார்கள். அவர்கள் கையிலகப் பட்ட எண்வேய்ப் பிப்பாக்கள் கவிழ்க்கப்பட்டன. கார்காலி, மேசை, கண்ணுடி, கடிகாம் முதலியவை களெல்லாம் பொடிபோடியாடியாடியாயின். டிக்கட் பெட்டியும் உடைபட்டு அதில் இருந்த டிக்கட்டுகளெஸ்லாம் வர்த்து விண்யுயர்க்கு ஐவனிகளேல்லாம் கொள்ளியடிக்கப் பட்டும், கேர்க்கிமெயர்க்கு ஐவனிகளையில் கிர்து விசெய்தார்கள், இத்தம் மையர்க்கிமையர்க்கள் சாயக்தரம் வரைக்கும் கோன்னயடிக்கப் பட்டும், திரைக்கையர்க்கிமையர்க்கிமையர்கள் சாயக்தரம் வரைக்கும் படிக்கள் கடைக்குப்பட்டனர். இதிக்கிமேயர்கள் கண்டக்கும் கட்டின் கண்டியர்கள் கடைக்கார்க்கிருக்கிக்கிருக்கிறத்கள் கடைக்கார்க்கிருக்கிக்கிருக்கிற்கள் இற்பேன்கியிலிருக்கி இரங்கள் திப்பம் கொன்கிலர்கள் கிலப் கடுக்கிக்கிற்கள் இப்பட்டின் கேலக்கார்கள் திரைக்கிறத்கில் கேர்க்கிறில் சென்னிகிப்பல் கொன்கிலர்கள் இப்பாக்கி குன்கிறியிலிருக்கிறுக்கள் மாடிக்கு கைக்காரக்கிருக்கிறத்கள் இல்பத்தில் கேர்க்குவில் கேருக்கிருக்கிறத்கத் கடிக்கிருக்கிறத்கி கேர்க்கிறில் கேக்கிருக்கிறத்கி கேர்க்கியிலிருக்கிறத்கி கேர்க்கில் கேர்க்கிறிக்கிறத்கில் கேர்க்கிலிலே இவிவிதமான கலகங்களுக்கு கெருக்கி கடிக்கிருக்கிறத்கியர்க்கிறத்கிய கேரிக்கிறத்கிறத்கில் கேர்க்கிறத்கிய கேருக்கிறத்கிய கைக்கிறத்கிய கேருக்கிய கேருக்கிய கைக்கிறத்கிய கேருக்கிய கேருக்கிய கேருக்கியர்க்கியர்க்கிறன் கேருக்கியர்கள் கைக்கியர்கள் கைக்கிறக்கியர்கள் கைக்கியர்கள் கேரிக்கியர்கள் கைக்கியர்கள் கேரிக்கியர்கள் கிறக்கியர்கள் கைக்கியர்கள் கைக்கி

கம்மூர்ச் ஜவளிக்கடைக்காரருக்குத் இபாபலிக்குவ க்த புடைவைகளும் சில,கலகக்காரர்கைப்பட்டுமோ சம்போதைசம். இ. சா. பத்.

கடி தம்

வைதிகசைவகத்தாத்தவித சைவ சித்தாந்த சமயம் (உங்க்கத்தொடர்.)

கடிது. கை வடிராணம் பின்னரும் மாண்டுக்போப கடத்தப் பொருண்வாங்கி இருக்குவேதம் சாக்கிரஸ் தான மென்றும், பசுர்வேதம் சொப்பன ஸ்தான மென் றும், சாமவேதம் சுழுத்தின் தான மென்றும், அதர்வ ணவேதம் தரிப தரியாடுத்த்தான மென்றும் கான்கு அவண்தைகள் விரித்து, இறுதி அவண்தையை அத்து வாடுதமாவே கிவத்துக்குரியதெனக் கூறி, அது பாமை சுவரிய சம்பண்ன சுர்வேசுவர பரமாகாசமத்திக்க தூ ள்ள உண்மணுக்த கிர்வாண (மேசகூடி) பரமபதமேன் நும் சாற்றுகின்றமையானும், கிகுசிம்மதாபணியோப கடதம் ஓங்காரப்பொருளாம் அச்சிவத்தை உண்மின பற்றித் தவாதசாக்த்த்தானமாக உணக்கின்றமையா கூடி கம் முயுகாணம் வேதபுருஷ்ணுக்குச் சுகாக்கிரமா ப் (கிகை தணியதாய்) சமண்தோபரிடத நககியமாயுள் னது அதர்வசிகையாமாதவில், அந்தச் கொக்கிர ஒங் காசப்பொருளாகு கிவத்தைச் சிசாக்கிரமாகிய அவர தசாங்குவத்தானத்தில் வழிபடல் வேண்டுமென்ற செ ப்புகின்றமையாலுக்கு, இலிய்கபுரானமும் செனரபுரா ணமும், சத்தமமாத்சங்கித்வாதசாக்கேவ்யவஸ்திதம்। இத்வாஸ்தாப்யாம்ருதோபூத்வாவாதம்பாசுபதஞ்ச ஏதத்வாதம்பாசுபதஞ்சரிஷ்யாமிச்மாசத:|| [ரேத்]

'ஒர்மாத்திரைப்போதேனும் அமாத்திரைப்போதேனு. ம் தவாதசாக்தத்திலே அமிர்தனுய் கீலேத்தப் பாசுபத வீரதத்தை அதுட்டித்தல்வேண்டும், இதுதான் பாசுப தீவீரதம்' என்று முக்கியவிருத்தியுற உரைத்தமையா னும் உண்மை கடைப்பிடித்துச் கிர்க்குண சாங்கிய போசத்தினும் பாசுபதபோகம் சிறுத்ததாடுமன ஒர்க் தணர்க்க சாங்கிய கிர்க்குணமோகத்தினும் பாசுபத கணைக்கு நிறுத்தித்தைறையைக்கு கேரே புராணப்பிரமா ணவசன முளகோடுவென விளுவில், கூர்மபுராணம் ச குணும் கிருக்குணம் பீராம்மி எனப் பாவிசைகள் மூன் முகப் பிரித்தாக் கூறுமிடத்தி,

த்ரிவி தாம்பாவகாம்ப்ரம்மக்ப்ரோச்யமாகாம்கிபோத மே! ஏகாமத்விஷயாதத்ரத்வி இயாவ்யகத்சம்ச்ரயா! அக்யாசபாவகாப்ராம்மிவிஞ்ஞேயாசாகுண

'பாவிண மூவனகப்படும், ஒன்று சகுணம், இரண்டா வது நீர்க்குணம் (அவ்வியக்கம் பற்றியது); மூன்றுவ தை (சாத்துவிக நாசத தாமச) குணக்கைதக் கடக்த 'பி நாம்மியாவிணயாம்' என்று கூறிப்பின்னர்,

போத்சத்ரிவிதோகுகுயோபௌதிகள்ளாக்கியஏவச! த்ருதீயத்யாச்ரமீப்சோக்தோயோகமுத்தமமாச்ரித:! ப்ரதமாபாவகாயூர்வேசாங்க்யேத்கைஞரபாவகை! த்ருதீயாசாக்திமாப்ரோக்தாபரவகாபாரமேச்வாரி!!

போதிகம் (சஞ்ணம்), சாங்கியம் (அக்ஷாபாவிக்கை, கிர்க்குணம்), அத்தியாகிரமி (பாசபத்போகம்) என யோகம் மூவகைப்படும் என்றம், முன்னர்க் கூறப்ப ட்ட பௌதிக (சஞ்ண) பாவிகுவரயிலாகச் சாங்கிய பாவினை கிர்க்குணபாவிக்கு) எய்தவதென்றம் பாரமே சுவரிபாவிகு (த்தியா சிரமபாவிகை பிராமிபாவிகை) மூன்றுவதாய் இறுதிக்கண்ணதாயு முன்னது என்றும்' கூறிற்று. இதனுல் சஞ்ணபாவினையும் சபீசமும் பௌ தேகியோகமும் ஒன்றுமென்பதும், அக்ஷாராவிக்கையும் அவ்வியக்தத்தைப்பற்றிய பாவிக்கையும் சிர்ப்பீசமும் கிர்க்குணஞானமும் தவரவயேகமும் சிர்ப்பீசமும் போவினையும் அத்தியாசிரமபாவிக்கையும் பிராமிக்களாலும் அறியக்கிடத்தன. பின்னரும் குப்புராணங்களாலும் அறியக்கிடத்தன. பின்னரும் குப்புராணம் சுவே தாசுவதாமுனிவர் சுசிலாரசாவுக்கு

ததொததச்வைரம்ஞாகம்ஸ்வசாகரவிகிகவ்ரதம்] அசேஷம்வேதசாரக்தத்பசுபாசவிமோசகம்] அத்வாச்சம்மிதிக்வரதம்ப்ரம்மாதிபிரநஷ்டிதம்]|

'தமத வேதராய்கையிலே விதிக்கப்பட்ட விரதமாய், பகவினின்றும் பாசத்தைப் போச்கவேல்லதாய், பிரமா திதேவர்களால் அதட்டிக்கப்பட்டதாய், (கவேதாக வதரோப கிடதத்திலுவ் கைவெல்லியோபகிடதத்திலும்) அத்தியாதிரம்மெனப் பெயர்படைத்ததாயுள்ள ஐகவ ரிய (பாசுபதயோக) ஞானத்தை அருனினர்' என்று உறிற்று. அப்புராணம் இறுதி அத்தியாயத்திலே மூ ன்னுவது பாவினையை,ஐகவாபதம்' எண்று உறி, (ச குணத்தை) கிர்ப்பீஜ த்தையும் மற்றிரண்டு பாவினகளாமென்ற கருத்தின த திவேசாக்பேடாவலே' எண்று உணரத்து, முதலாம் அத்தியாயக்கிலே

சம்ப்ராப்யபாவகாமக்த்யாம்ப்ராம்மீமக்ஷா பூர்விகாம்! அவரப்பரமம்யோகம்யேகைகம்பரிபச்பதி]

'அதை சபாவ?ன (கிர்க்குணபாவ?ன) வாயிலாக எய்தம் முடிவ பெய்கின்ற பிசாம்மிபாவ?னவை அடைக்கு பரம யோகமுற்று, அதஞல் ஏகரை (கிவத்தை) பார்க்கின் முன்' என்று விதர்து பின்னரும்பாசுபத மூண்டகோ பகிடதா இகளால் பிரமதாமம் ஆகுமை எனப் பிரதிபா இக்கப்பட்ட உண்மைகோக்கி, இரண்டாம் அத்தியாய த்திலே

போகொமம்ருதம்ஸ்தாகம்வ்யோமாக்யம்பரமகுநரம்) ஆகந்தமைச்வரக்தாமணாகாஷ்டாசாபராகதி:()

போகிகளுக்கு அமிர்தபதமாய் அழியாததாயுள்ளது ஆனாக்தமாய ஐகவரியபதம், இதுவே மூடிக்க எவ்ஸ்யு ம் கதியுமாம்' என்று நிர்க்குணுபாகு?னவாமிலாக எய் தம் மூன்றுவது பாவ?னயினுல் அடையப்படும் அநக் கிரக்சக்கரத்தைபற்றிய பரமாகரசரூப பரமேசுர திவ் விய ஸ்தானத்தையும் எடுத்தி உபதேசித்தருளிற்ற. இவ்வண்மையை நட்பமாக ஆராயும் விவேக்களுக்கு க் கூர்மபுராணம் அவ்வாய்மையை வேறு சில அத்தி யாயக்களிலும் புகுத்தினமை வெளிப்படுவைதாம்.

வரும். சி. செ.

பிரப்ஞ்சவிசாரம். (மாயாவாதிமகமறு தஃ) கடு-ம் பச்சுத்தொடர்.

ஆகுஷைபிப்பார் பாரைமுனபோல் அவர் முற்பட்டிவைக்க நகுந்பொதுப்பைகளித்து, அஃகேஸ்ஙனமன்றென்று செழி தணசாத்தியக்கிரமமாகக் காட்டுதல்வேண்டும். இதி கூடாதாயின், எமது பிரத்தியகூடிப்பிரமாணம் வலிகு ஹைதல் சிறிதும் இல்ஃபெயென்க

அறிவின்றேல் பிரபஞ்சம் புலப்படுதனுமில்லே. ஆ விள்ள நோக நோக புகும் புகும்பது கமது கோசிக் ஆ வின் அறிவே முரம்ஞ்சம் என்பது கமது கோசிக் ஞை டைய மற்வுருவாகம் கண் இன்றேல் ஒரியன் பு லப்புகவின்ஸ். ஆகலின் கண்டீனை சூரியன் என்றம் வாதிக்சாவுக்கோ! கமது அறிவுக்குப்புவப்படாதனா எ வாககளை மோர். கமது அறைவுக்குப் புலப்படாதன் எ ஸ்லாம் இல்பொருள்களாமேமியே பூமியின்கட் புதை யல ஒன்று மறைந்தபிடக்து வெளிப்பட்டதாக வைத் தக்கொள்லம். அத வெளிப்படுமுன் யரர் ஒருவரது அறிவும் அதினச் கென்று பற்றியங்லில்யாகலின், அ தகாறும் அஃகோர் இல்பொருளாமோ! சுழுத்தியின் கண் எழது அறிவு செட்டிப்பதிலில் ஆகலின். அதைகா றம் பிரபஞ்சம் எல்லாம் இல்பொருளாய்க்கிடக்கு, கா ம் சாக்கிரத்தை அடையவே அவைகளும் தோன்றவ னமாமோ? சுழுத்தியின்கட் படிக்கள்ளான் ஒருவனுக் கு அந்த அவத்தைகாறம் பிரபஞ்சத்தின் உண்டை கு அவத் அவந்தவத் சேற்ற பெற்பு இது தக்கி விறையினும், அந்த கேரத்திலே சாக்கிரத்த பைம் துள்ள சர் பிறருடைய அனுபவங்கொண்டும் அவ ன் சுழுத்தியை கீங்கிச் சாக்கிரத்தெய்திச் செய்துகொ ள்ளும் ஆராய்ச்சி சொண்டும். அவனது சுழுத்தி தசை க்கண்ணும் பிரபஞ்சம் உண்மைப்பொருளே என்பத அவன் என்றுக கிச்சமிக்கத்தக்கதாம். அற்றன்று: பி றருடைய அனுபவங்கொண்டு கிச்சமிக்குமிடத்த அ நருடைய அனுக்கைக்கும் நகேபிறருடைய அறிவன்றே பிரபஞ்சத்தக்குக் ணமாயது என்போயின், பிறருடைய அறிவு பிரபஞ்ச உண்மைக்கு ஓர் சான்றுன தனறிக் காரணமாயதல்ல. இந்தச் சான்றில்லாவிடத்தும் பிரபஞ்ச உண்மை உ கு ந்ச சான் நல்லாவடத்தம் பரபஞ்ச உண்மை உ ண்மைபேயாம். அந்த உண்மையை நாம் அறிதல் உ டாதேன்பதின் நி, நாம் அறியாமையால் உண்மை இ ன்மை ஆகயாட்டாது. என்னே! எம்முடைய அறிவு சிசழாவிடத்த இன்மைப்பொருள் ஆகாசது, பிறரு டைய அறிவு நீகமாவிடத்தம் இன்மைப்போருளாகா தாம். ஆகவே அறிவின்றேல் உலகில்ல என்னம் உ ந்து அமையாதபடி காண்க.

இன்ன மும் எமது அறிவு உதிக்கப் பிரபஞ்சமும் உ தித்த அறிவு அழியப் பிரபஞ்சமும் அழிக்தவிடுமாம் என்னும் நியதி உண்டாமாயின், பிரபஞ்சமாவது அத ன் யாதொரு பாகமாவது ஆவதம் அழிவதம் எமது அறிவு ஆவதம் அழிவதம் பற்றியே எண்பது முடிக்க ப்படும். இதக்குமாளுக், எமது அறிவு இருந்தவாறிரு ப்ப, அதாவது அதன்கண் வாதொரு உடுதவ் குறைவு கேட்கப்படாதிருப்ப, எத்தினமோ போ குடாளுக்க தம் அழிவதம் எமது அறிவுக்குப் பலகாலும் புவப்ப இமென்றுன் பிரபஞ்சப்பொருள்களின் தோற்றகாசங்க ன் எமது அறிவின் தோற்ற காசங்களால் எய்துவண் வென்பது திறிதம் பொருக்தாதெண்க.

ச. அறிவு முன்னு? அறிபொருள் முன்னு? அறிவில்லாவிடத்த உலகுண்டா? உலகில்லாவிடத்த அறிவுண்டா?

தறிவு முக்னு அறிபொருள் முன்னு என்று கமது கேசர் உசாவுக்குறனர். அறிவே முந்தியதேனக் கேர ன்டாலும், அதனுல் கமது கண்பர்க் செய்தற்பரலதா கிய சலாக்கியந்தான் என்னே? முந்தியவெல்லாம் பி ந்தியவற்றுக்குக் காரணமாகுமோ? இல்னைமாய வித கை கடைகள் உண்மையில் அபேட்சையுற்ற கிற்கும் இத் தக் காலத்தக்கு இவைக்தனவல்ல. அதகிடக்க உண் மையை உற்ற கோக்குவம் எனின் பிரபஞ்சமா, அல்வ த அதன்கட் காணப்படும் சேதனவினக்கமா முந்திய தாகப் புவப்படும்? எமது சமயசாத்திரங்களேக் கைக் கொள்ளுமிடத்துக் கடவுள் முதற்கட் சடப்பிரபஞ்சத் தைச் கிருட்டித்து அதன்பின்னரே ஆங்குச் சிவர்க கேர்க்குருட்டித்து அதன்பின்னரே ஆங்குச் சிவர்க கேர்கிருட்டித்து அதன்பின்னரே ஆங்குச் செவர்க வேறியும் எமது அறிவு விளங்குவதோ முறப்படுமாதவி ன் பிரபஞ்சமே முந்தியதென்பது கண்கு புவப்படும். அன்றியும் எமது அறிவு வினங்குவதோ குறிவு வினங்கா தென்பதம் எனவே பிரபஞ்சமின்றி அறிவு வினங்கள தென்பதம் செவ்விதிற் போதருமாம். இங்கனம் அ நிவதம் எமத்திவண்டு என்பிராயின், ஆம்: அறிவு எ குக்கு அறிவின்றது. அசுகே அறிவுக்கு முந்தியது எ குரு அறிகன்றது. அசுகே அறிவுக்கு முந்தியது எ குருக்க முந்தியது என்பது புவப்படும்போது, காம் அதனுக்குக் காரணமாயுள்ளதமாதவின், அதிக அத வின்காரியமென்றதல் துகிகிதம் பொருக்கமாறில்ல என்பது காண்க அறிவில்லாவிடத்த உடைகிலிடுயன் கும் வாசுமும் இதன்றகுக்க் பொருக்கமாறில்ல என்பது காண்க அறிவில்லாவிடத்த உடைகில்டியன் கும் வாசுமும் இதனுற்குக்கிரும்கிகையன் கும் வாசுமும் இதன்றகுக்கி பொருக்கம்பட்டமியு வென்பதுகாண்கே. identical to those of the Ordinance No. 14 of 1873, entituled "An Ordinance relating to annual Pilgrimage to Kataragama." The Government do not, therefore, seek to introduce a new principle of religious intolerance into this Colony, but endeavour to extend to all pilgrimages in the Island, whether those of Hindus, Buddhists, Muhammadans, or Christians, the regulations that affect the annual pilgrimage to Katations that affect the annual pilgrimage to Kata-

It was a great injustice to have passed a special Ordinance restricting the pilgrimage to one particular Hindu Shrine and to have continued it so long, while Christian pilgrimages are not subjected to any kind of restrictions whatever. It is, therefore, time that this piece of

injustice should cease.

It should not, however, be understood that approve of all the provisions of the propod measure. While admitting that the Govwe approve the admitting that the Government should have some control over pilgrimages, in the interest of the pilgrims themselves and of the community at large, we do not see the necessity of such a drastic measure as the one proposed to attain the object in

The Governor is empowered by the first clause of the proposed Ordinance to make regulations for any of the following purposes:

gulations for any of the following purposes!

(1) To restrict the number of persons who shall be allowed to proceed on any pilgrimage from the different parts of this island, and the period of their stay at the place to which such pilgrimage is made.

(2) To regulate the collection of people at such place and their march to and from such place, and the different starting and halting places.

(3) To impose such conditions and restriction as may be necessary to promote cleanliness and to check the breaking out and spread of infectious diseases.

We think the Government should not have

We think the Government should not have We think the Government should not have the power of restricting the number of persons who go on any pilgrimage, as that would be an undue interference with their liberty and religious belief. To the other provisions we have not such insuperable objection. But we consider it necessary that 'Pilgrimage' should be defined, in the Ordinance, to admit of no doubt whatever as to what is meant by it. It would, in our opinion, be unsafe and it. It would, in our opinion, be unsafe and open a wide door for unnecessary interference, on the part of the Government with every kind of public worship in Temples or other holy places, should it be done even in the village or district of the worshippers, if Pilgrimage is not clearly defined to meantonly that underor district of the worshippers, if Figrimage is not clearly defined to mean only that undertaken to such places as are without the District of the pilgrims and involve a journey of some days or weeks and stoppages on the way to and from the places to which the pilgrimage is made. -:0:-

THE RETIREMENT OF MR. C. W. KATHIRAVALU PILLAI POLICE MAGISTRATE OF KAYTS.

-:0: The public meeting of the inhabitants of Jaffna and of the Islands held in the District Court House on the 31st ultimo to memorialize His Excellency the Governor praying that Mr. Kathiravalu Pillai may not be called upon to retire by the end of this year according to the 60 tire by the end of this year according to the 60 years circular, was a great success. In spite of the inclemency of the weather the lattendance was large and represented the wealth and intelligence of the Distret, The speakers were unanimous in their praise of Mr. Kathiravalu Pillai's services and earnest in their desire to retain him as Magistrate of Kayts as long as he is able to perform his duties as satisfactorily as he has hitherto done. Mr. Kathiravalu Pillai is not known to be a Magistrate who much encourages lawyers, yet we were astonished to find the not known to be a Magistrate who much encourages lawyers, yet we were astonished to find the large number of lawyers present on the occasion and the enhthusiasm that prevailed among them in the cause of retaining Mr. Kathiravalu Pillai's services to the country for some years longer. The secret of Mr. Kathiravalu Pillai's popularity, however, among lawyers, suitors and the public lies in the fact, as was remarked by more than one speaker at the meeting, that he has a spotless character and does his duty, so conscientionals. character and does his duty so conscientiously, thoroughly and considerately that even the losing party in a case always go satisfied with his judgment. The large number of people that were present at the meeting from different parts of Jaffna and the Islands was an eloquent testiment the meeting from the party of the great extension which the meeting from the party of the great extension which is the great extension which the great extension which the gre of Jattna and the Islands was an eloquent testimony to the great esteem in which the Police Magistrate of Kayts is held by them and of their earnest desire to have him as Police Magistrate for some time more. It cannot be said that he is physically incapable of performing his duties as Magistrate, seeing that he enjoys sound and vigrous healtt. Every rule must have exceptions. The sixty years circular, although

a very necessary measure to compel the retire ment of such officers as cling to their offices notwithstanding their advanced age and inefficiency, should not be enforced on a gentleman of Mr. Kathiravalu Pillai's ability and popularity, who, though over 60 years of age, is fit for further work, and whom the whole of Jaffna and the Islands wishes to be continued in the and the Islands wishes to be continued in the service. We earnestly hope that His Excellency Sir Joseph West Ridgeway will see his way to exempt him from the operation of the circular.

Mr. Advocate Allegakoen presided over the meeting and Mr. Advocate Kanagasabai acted as Secretary. There were present among Jothers, Advocate Nagalingam, Proctors Changarapillai, Casipillai, Visuvalingam, Strantenberg, Mailvag-Casipillai, Visuvalingam, Strantenberg, Malivagazam, S. Tambiahpillai, Cook, Ponnampalam, Sathurukasingham, Spencer, Maniagars Regnatha Mudaliyar, Chinnappa, Muttyahpillai, and Duraisamy; P. Illankainyaga Mudaliyar, and Messrs A. Mailvagam, Kanagasabai, retired Sub-collecttor Supramanier, A Sapapathy, P. Muragaso of the Fiscal's Office, Muttucomara-M. Chinnappah and others too numerous to mention.

Mr. Nagalingam moved the first resolution, which was as follows:-

"That in the interests of the inhabitants of Jaffna and of the Islands in particular, it is desirable and expedient that Mr. C. W. Kathiravalupillai PoliceMagistrate of Kayts be continued in his Office for some years more, notwithstanding the 65 years circular; and that a memorial be sent to His Excellency the Governor praying to this effect.

This was seconded by Mr. Changarapillai and supported by Illankainayaka Mudaliyar Proctors Spencer and Strantenberg and carreid unanimously.

On the motion of Mr Proctor Casipillai seconded by Mr. Proctor Mailvaganam and supported by Mr. Proctor Visuvalingam a Committee consisting of the following gentlemen were appointsisting of the following gentlemen were appointed to carry out the object of the meeting, viz. Advecates Allegakoen, Nagalingam and Kanagasabai, Proctors Changarapillai, Casipillai, Visuvalingam, Mailvaganam, S. Pounampalam, S. Thambiapillai B. M. Sathurukasingam, and Messrs Regunatha Mudaliyar, Muttainh Pillai, A Mailvayanam, M. B. Swambillai M. Vytialingam, M. Coomarasurier, W. Multanin Final, A Manvayanam, M. B. Swam-Pillai, M. Vytialingam, M. Coomarasurier, W. Mather, A. M. Thiruchelver, M. Thambapillai Mudaliyar, V. Chunappa, M. Chinnappah, M. M. Meyaden, A. Ambalavaner, P. Sarvirimuttu, A. Sapapathy and the Rev. B. H. Rrice.

WATER SUPPLY TO THE TOWN OF JAFFNA.

The experiment with the Pattoor well has been concluded after fifty days pumping of the water. The result is that the authoritos are satisfied that there is an inexhaustible supply of pure drinking water in the well sufficient for the needs of our Town. But it is likely that this famous well will be abandoned in favour of another well hitherto unknown to fame at Oorelu called Yama which is nearer to the Town by three miles than the Puttoor well. The existence of this well was known only to the villagers, of this well was known only to the villagers, but even they had not the remotest idea that it was a rival of Nilavarai (Puttoor well) and possessed such exhaustible supply of water as the latter has. It is a small well, or rather a pit, about 12 feet in circumference and 9 feet in depth, with only 4 teet of water. There is a crevice or opening on the North-Western side of it which is believed to be the subterware read. it which is believed to be the subterranean passage that connects it with the Puttoor well. It is about 5 miles from the Town and lies quarter of a mile west of the road leading from Jaffna to Pallali. Except after the commencement of experiment with the Puttoor well, few outside Oorelu and the adjoining villages had heard of the existence of this well. The credit of discovering and bringing it to public notice belongs to Mr. District Engineer Sapapathy who has found out by careful observations that the level of the water in this well, the Puttor well and the Devils well at Kurumpaicaddy is the same and that there is a corresponding rise and fall of water in all these wells.

The pump and instruments have been now removed from Puttoor to Oorelu and experiment has been going on here since Saturday last, Mr. and Mrs. Ievers and Mr. Tomalin were Mr. and Mrs. levers and Mr. Tomain were present when the pumping operations were commenced and Mr. Sapapathy is in immediate charge of the work. They are, we understand, very much impressed with the suitableness of the locality, not only on account of its closer proximity to the Town, but also on account of its peculiar adaptability for the con-

The calculate and a villager of Navukeri, who was chark the assault on Mr. Tomalin, Provincial Police Courfore Mr. T. M. Tampoo, the acting Police Magistrate. Mr. Advocate Allegakoen instruct a villager of Navukeri, who ed by Mr. Proctor Strantenberg appeared for the complainant, and Mr. Advocate Nagalinganz instructed by Mr. Proctor S. Tambiah Pillai defended the accused, Mr. Nagalingam prodefended the accused, Mr. Nagalingam proposed when the case was called, that the accused may be allowed to stand with four other men to be identified by the complainant. Mr. Allegakoen objecting to the procedure, the court disallowed Mr. Nagalingam's proposal. Mr. Tomalin then entered the witness box and gave evidence to the following effect: following effect-

He visited the Puttoor well on the morning of the 13th August last. Finding that one of the men working at the well did not do of the men working at the well did not do his work properly he pushed him aside. The man so pushed by him was the accused. He returned to the Government Bungalow at Puttoor at about 11 A. M. riding on his bicycle, and when he had gone some distance from the well, he felt a blow with a stick on his hat from behind. He turned back and saw the accused running. He ran after him, but the accured threw stones at him which did not hit him but went past by him. The accused again picked up to throw at him from a distance of 30 yards from him with his (accused) face to-wards the witness. The accused again ran away and disappeared in a palmyrah garden. The accused was within ten feet of him when he first saw him after the assault. He identified the accused and swore that he was the man who assaulted him and whom. he pushed at the well. One Gnanam, who was in attendance in court as a witness, was at a distance of about 60 yards from him when the assault took place, and he could have witnessed the assault if his eyes were turned that side. He asked Gnanam to go and fetch the Overseer, but the Overseer go and fetch the Overseer, but the Overseer was soon on the spot before Gnanam went to him. He then told the Overseer that he was sure that his assailant was the man whom he had pushed at the well. Though the assault took place on the 13th August, he did not file plaint against the accused till the 21st September last, as the name of the accused was furnished to him by the Government Agant furnished to him by the Government Agent only on the 18th September.

The first question put to Mr. Tomalin by Mr. Nagalingam in cross-examination was:Mr. Tomalin, you were present in court, in fact you were seated with us here, when I made the proposal to the court to allow the accused to be placed among four others for identification by you?

Mr. Tomalin: Yes.

Mr. Nagalingam: You then heard

The Court: He admits it. I don't see the necessity of your repeating the question.

Mr. Nagalingam: I want to be more particular, Sir. It might be said that he was present but did not hear it.

Mr. Tomalin: I did not pay much pattention to it. I am somewhat deaf.

Mr. Nagalingam' If you are so sure that the accused was your assailant why did you not accede to my proposal?

Mr. Tomalin: I was not opposed to it.

Mr. Nagalingam: Why did you not then instruct your counsel not to oppose my proposal?

Mr. Tomalin: I did not like to interfere with his discretion.

In further cross-examination Mr. Tomalin said that he could have recognised the accused as the man whom he had pushed at the well even if he had not have represently as accused as the man whom he had pushed at the well, even if he had not been subsequently assaulted by him. He positively denied that he either assaulted or pushed another man at the well on the morning of the 13th August last, or kicked a person the previous day. "I swear," he said, "I never kicked anybody nor lay my hands on any body else either on that day or on any previous day." He was not aware that the name of the accused was furnished to the Govern—

(continued on the supplement)

PRINTED AND PUBLISHED BY V. CHUPPIRA-MANIA PILLAI FOR THE PROPRIETOR AT THE SAIVA-PRAKABAY ANTRA OFFICE JAFFNA.